



BANDOA

**ARALAR MENDIKO
DOKUMENTU ETA
ORDENANTZEN LIBURUA
HAR EZAZU LIBURU
HISTORIKO HAU
DOHAINIK**

**ETXARRIKO
UDALETXEAN (goizez)
EDO LIBURUTEGIAN
(arratsaldez)**



**LIBRO DE
DOCUMENTOS Y
ORDENANZAS DEL
MONTE ARALAR**

**LLÉVATE GRATIS
ESTE LIBRO
HISTÓRICO**

**EN EL AYTO. DE
ETXARRI
(mañanas)
O EN LA BIBLIOTECA
(tardes)**

Aralar Elkartea 1770ko ekainaren 27an eratu zen, Aralar mendiko mugan dauden hemeretzi herri bilduta. Elkartearen xedea da Aralar mendiko ondasun komunak zaindu eta administratzea, betiere bere ordenantza eta araudi propioei jarraituta. Hemeretzi herri horietako biztanleak bakarrik aprobetxa daitezke ondasun horietaz.

1876an, Aralarko Elkartek bere esku zituen agiri guztiak bildu, eta Francisco Sánchez Aso lizentziatuari enkargatu zion Aralarko Elkartearen liburua argitaratzea. Liburua 1869 urtean inprimatu zen, Tuteran. Baina denborarekin ia ale guztiak desagertu egin ziren.

José María Satrustegik bere artxiboan gordea zuen ale bati esker, liburua digitalizatu eta kontserbatu ahal izan da, eta Aralar Elkartek liburu historiko berriua argitaratu ahal izan du.

Etxarri Aranatz Aralar Elkarteko kidea izanik, Etxarriar guztiok liburu hau dohainik eskuratzeko aukera bikaina dugu. Har ezazu zure liburua dohainik Etxarriko Udaletxean goizez, edo Etxarriko liburutegian arratsaldez.

La Sociedad Aralar se creó el 27 de junio de 1770, en una reunión de los diecinueve pueblos que limitan con el monte Aralar. El objetivo de la sociedad es cuidar y administrar los bienes comunes del monte Aralar, siempre en base a sus propias ordenanzas y normativas. Solamente los habitantes de esos pueblos pueden aprovecharse de dichos bienes.

En el año 1876, la Sociedad Aralar recogió todos los documentos que tenía en su poder, y encargó al licenciado Francisco Sánchez Aso que publicara un libro. Este se imprimió en el 1869, en Tudela. Pero con el paso del tiempo, la mayoría de los ejemplares desaparecieron.

Gracias a un ejemplar que José María Satrustegi tenía guardado en su archivo, se digitalizó y se ha podido conservar, y la Sociedad Aralar ha podido publicar el nuevo libro histórico.

Siendo Etxarri Aranatz miembro de la Sociedad Aralar, todos los etxarriarraz tenemos la gran oportunidad de hacernos con un ejemplar del libro. Llévate tu libro gratis en el ayuntamiento de Etxarri por las mañanas, o en la biblioteca de Etxarri, por las tardes.

Etxarri Aranatz, 2016ko azaroaren 8an

Etxarri Aranatz a 8 de noviembre de 2016

Etxarri Aranazko Alkatesa (la Alcaldesa)

Eneka Maiz Ulaia

